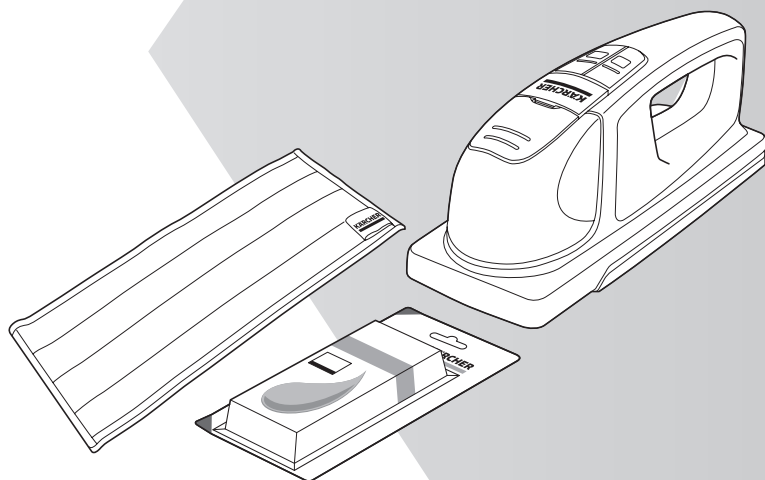


KÄRCHER

ケルヒャー家庭用コードレスワイパー

KV 4 Premium

取扱説明書



この度は、ケルヒャー家庭用コードレスワイパーをお買い上げいただき誠にありがとうございます。ご使用前に取扱説明書をよくお読みいただき、正しく安全にご使用ください。お読みになられた後は、本書をすぐに取り出せる場所に保管してください。

※仕様・外観は、開発・改良により予告なく変更する場合があります。
※この製品は家庭用です。業務用としての使用は想定しておりません。



KV 4 Premium
2022.09

仕様一覧

KV 4 Premium 仕様一覧	
品番	1.633-930.0
充電アダプター	5.5 V/600 mA
バッテリー	リチウムイオン 3.7 V / 2.0 Ah
連続使用時間 (満充電時)	約 35 分
充電時間	約 160 分
清掃面積	約 100 m ² (窓ガラス約 33 枚)
タンク容量	180 mL
本体寸法 (長さ×幅×高さ)	260 × 94 × 100 mm
本体質量	500 g

※ 本製品の内蔵バッテリーは交換できません。

目次

はじめに

はじめにお読みください.....	3
梱包内容の確認.....	3
各部の名称と機能.....	4
ご使用時の注意事項.....	5
はじめてお使いになる前に.....	9
コードレスワイパーとは?.....	9

準備

STEP 1 : 本体を充電する.....	10
STEP 2 : 本体を準備する.....	11

使い方

清掃方法.....	12
-----------	----

清掃が終わったら.....	13
片付け.....	13
保管.....	14

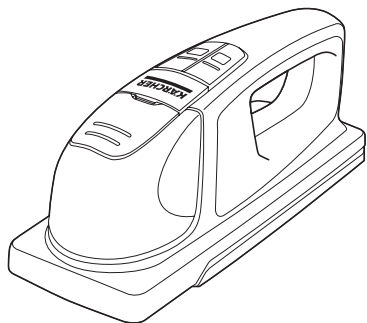
その他

洗剤剤について.....	15
付録.....	16
困ったときは.....	16
廃棄するときは.....	16
オプションアクセサリ・補修部 品一覧.....	17
保証書.....	18
製品に関するお問い合わせ.....	20

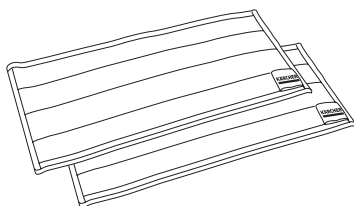
はじめにお読みください

梱包内容の確認

本機をご使用いただく前に、全ての付属品が揃っていることをご確認ください。
仕様変更・セット品の変更により、製品の形状と図・名称が一致しない場合があります。



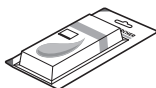
本体



ワイパークロス 2枚



充電アダプター 1個

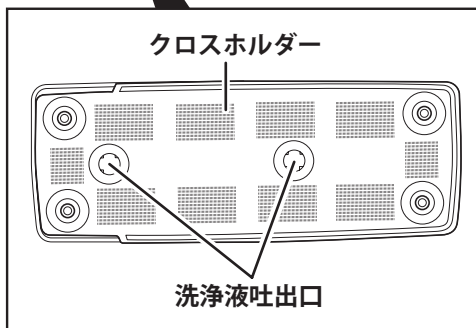
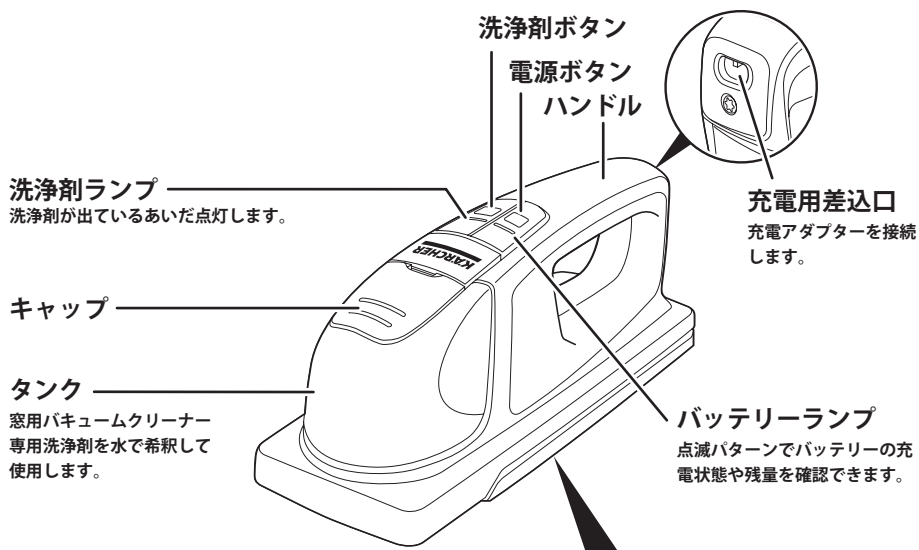


窓用バキュームクリーナー
専用洗剤 1パック

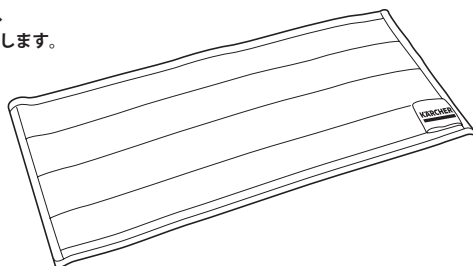


取扱説明書 1部 (本冊子)

各部の名称と機能



ワイパークロス
浮いた汚れをキャッチします。



ご使用時の注意事項

使用目的について

- 本製品は窓、鏡、ガラスなどの平面を清掃するための製品です。それ以外の目的では使用しないでください。
- 本製品は一般家庭用です。業務・事業・店舗用、商用、営利目的等の一般家庭用以外の目的でご使用になる場合、原則として保証の対象外となります。
- 本書に記載されていない使用方法によって生じた損害について当社は責任を負いません。



使用対象者について

安全に対する責任能力を有する者による監督、指導がない場合、製品の安全に対する責任能力・身体的能力・感覚能力・精神的能力を有していない方または知識・経験を持たない方（子供を含む）には使わせないでください。子供が使う場合は遊ばないよう監督されていることを確認してください。

安全上のご注意


ここに示した注意事項は、本製品を安全に正しくお使いいただき、ご自身や他の人々への危害や、財産への損害を未然に防止するためのものです。

注意事項を「警告」と「注意」に区別して明示していますので、お使いの際には、必ずお守りください。


 警告	この表示に従わずに、誤った扱いをすると、人が死亡または重傷を負う可能性が想定される内容を示しています。
 注意	この表示に従わずに、誤った扱いをすると、人が軽傷を負う可能性がある内容、または物的損害の発生が想定される内容を示しています。

絵表示の例


次の記号は、注意（警告を含む）を促す内容であることをお知らせするものです。

	安全にかかわる注意情報を示しています。
--	---------------------

次の記号は、してはいけない内容であることをお知らせするものです。

	してはいけないことを示しています。
---	-------------------

次の記号は、実行しなければならない内容をお知らせするものです。

	実行しなければならないことを示しています。
---	-----------------------

一般的なご注意

警告

火災、感電、ケガの原因となります。



分解や改造をしないこと。

本機や充電アダプターに水をかけたり、水没させたりしないこと。

本機を落とした場合や目に見える破損がある場合は使用しないこと。

子供が本機で遊ばないようにすること。

清掃やお手入れは、子供だけで行わないようにすること。

本機を人体や動植物に対して使わないこと。



本機の使用中に異常を感じた場合は、ただちに使用を中止し電源をオフにすること。

付属品や交換用の部品はケルヒャー純正品を使用すること。

修理はケルヒャー ジャパン修理センターに依頼すること。

個人の修理で生じたケガ、事故、不具合に関しては一切の責任を負いません。

使用上のご注意

警告

火災、感電、ケガの原因となります。



引火性のもの（殺虫剤、ヘアスプレー、ガソリン、シンナーなど）の近くで使用しないこと。

危険物を含む液体をタンクに入れないこと。

高温または火気のそば、多湿の場所などで使用しないこと。

ドライバーなどの金属を、充電用差込口に接触させないこと。

濡れた手で充電アダプターや充電用差込口に触らないこと。

本機の電源を入れたまま放置しないこと。

バッテリーを火中に投入したり、家庭ごみとして捨てないこと。

濡れた面に製品を置かないこと。





万一バッテリーの電解液に触れた場合は、流水でよく洗うこと。目に入った場合は流水でよく洗い、医師の診断を受けること。

お手入れの際は、本機の電源をオフにして充電アダプターをコンセントから抜くこと。

⚠️ 注意



本体の変形、清掃面の損傷、ショート・水漏れや、思わぬ事故・ケガの原因となります。

-  タンクには、ケルヒャー純正の窓用バキュームクリーナー専用洗剤のみを使用し、それ以外のアルコールや泡沫洗剤などは使用しないこと。
0℃以下の環境で使用しないこと。
-  清掃面に傷が付く場合があるので、目立たないところで試してから使用すること。

充電時のご注意

⚠️ 警告

火災、感電、断線、ショートの原因となります。

-  引火性ガスの発生する場所で充電しないこと。
充電アダプターが汚れていたり濡れている場合は使用しないこと。
破損している充電アダプターは使用しないこと。
充電コードを持って充電アダプターを持ち上げないこと。
コンセントから充電アダプターを抜くときは、充電コードを引っ張らないこと。
充電コードや充電アダプターを破損させないようにすること。
 - ・ 傷つけたり、加工したりしない
 - ・ 他の熱器具に近づけたりしない
 - ・ 無理に曲げたり、ねじったり、束ねたりしない
 - ・ はさんだり、重いものを載せたり、とがった場所に近づけたりしない
 - ・ 動く部品に近づけない
 充電コードを充電アダプターに巻き付けないこと。
充電中は充電アダプターに覆いなどをかけないこと。
-  同梱されている充電アダプター、または下記の表示があるケルヒャー純正の専用充電アダプターのみで充電すること。



表示されている電源電圧 (AC 100 ~ 240 V) で使用すること。

充電は室温 5 ~ 40℃の乾燥した室内で行うこと。

保管場所のご注意

警告

火災、故障の原因となります。



下記の場所に保管しないこと。

- ・火気、熱器具のそばなど高温な場所
- ・直射日光（炎天下の車内など）の当たる場所
- ・温度変化が激しい場所
- ・凍結の恐れがある場所
- ・水まわりなど湿度が高く、水がかかるおそれがある場所
- ・ほこりが多い場所

注意

本体の変形、ショート・水漏れや、思わぬ事故・ケガの原因となります。



本機は通気性がよく湿度の低い部屋で保管すること。

洗浄剤に関するご注意

警告

思わぬ事故・ケガの原因となります。



洗浄剤を飲んだり、吸い込んだりしないこと。

子供の手の届くところに置かないこと。

注意

本体の変形や清掃面の損傷の原因となります。



洗浄剤は用途以外には使用しないこと。



取扱説明書をよく読んで使用すること。

高温、火気、直射日光、凍結を避けて冷暗所に保管すること。

応急処置

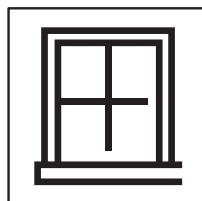
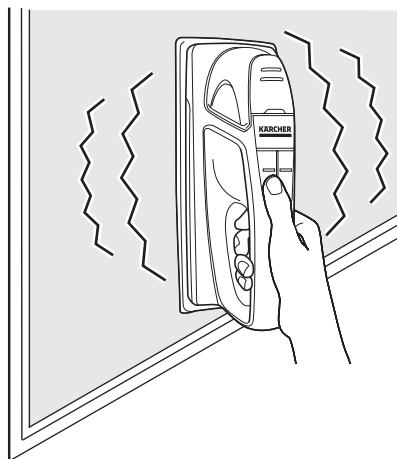
- ・飲み込んだ場合は、口の中をすすぎ、大量の水を飲んでください。症状のある場合は医師の診断を受けてください。
- ・吸い込んだ場合は、新鮮な空気を吸ってください。症状のある場合は医師の診断を受けてください。
- ・目に入った場合は、流水で15分以上目を洗ってください。
- ・皮膚に付いた場合は、ぬるま湯で洗い流してください。

はじめてお使いになる前に

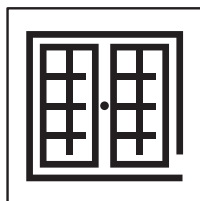
コードレスワイパーとは？

本体が自動で振動し、窓やガラスなどの表面の汚れを、手軽に簡単にキレイにすることができるコードレスのクリーナーです。もう汚れをゴシゴシする必要がありません。

窓ガラスだけではなく、浴室の壁や鏡、キッチンの壁や調理台、車の窓ガラスなど家中の平面のお掃除にご使用いただけます。



窓



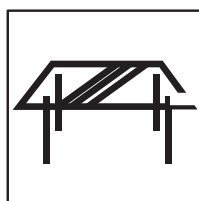
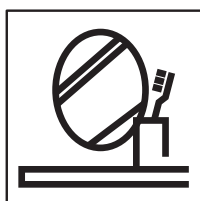
ガラスの扉



調理台・コンロ・
キッチン壁



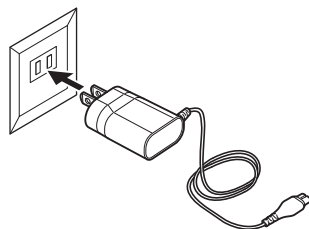
浴室の壁・鏡・浴槽



ガラス家具

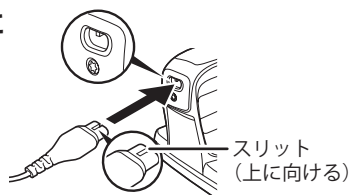
STEP 1 : 本体を充電する

1 充電アダプターをコンセントに差し込む



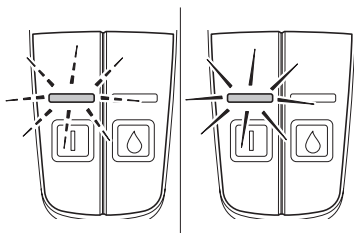
2 充電アダプターを本体の充電用差込口に差し込む

充電アダプター端子のスリットがある面を上にして本体に差し込みます。



3 バッテリーランプを確認する

バッテリーランプの点滅パターンで充電状態やバッテリーの残量が確認できます。



本体の状態と点滅パターン		バッテリーの状態
充電中	長い等間隔で点滅	バッテリー充電中です。
	点灯	充電完了しています。(充電完了後、約 60 分で消灯します)
使用中	長い等間隔で点滅	バッテリー残量が低下しています。
	点灯	バッテリー残量は充分です。

MEMO

- 充電中は本体の使用はできません。
- 使用中にバッテリー残量が少なくなると、バッテリーランプが点滅し、その後動作が停止します。そのまま放置したり再度スイッチを入れなおしたりすると、過放電によりバッテリーの劣化や故障の原因となりますので、必ず再度充電を行い充電完了後に使用を再開してください。

STEP 2 : 本体を準備する

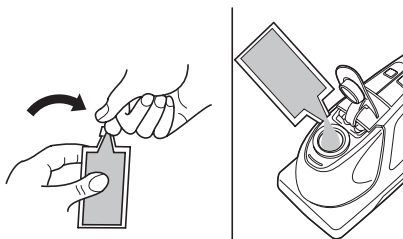
1 タンクに洗剤と水を注ぐ

① タンクのキャップを開けます。



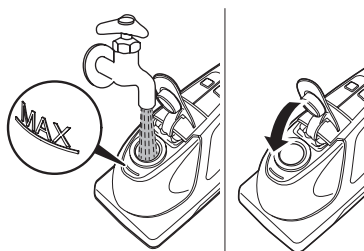
② 洗剤の封を開け、タンクに注ぎます。

洗剤は全て注いでください。



③ タンクの MAX 印まで水を注ぎ、キャップを閉めます。

約 180 mL の洗剤液ができます。



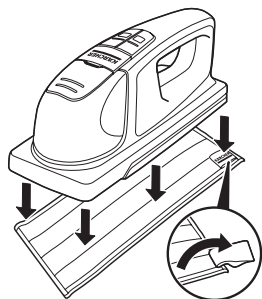
MEMO

- 洗剤は、ケルヒャー純正窓用バキュームクリーナー専用洗剤をご使用ください。

2 ワイパークロスを本体に取り付ける

ワイパークロスの面ファスナー側（タグが縫い付けられている面）を上にして置きます。

タグを外側に開いた状態で保持しながら、本体のクロスホルダーがクロス内に収まるように合わせ、押しつけます。



MEMO

- クロスを取り外すときは、タグを引っ張ると手を汚さずに取り外すことができます。

清掃方法

⚠ 注意

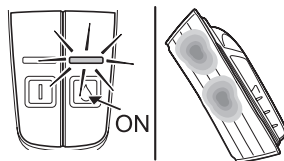
- ・洗剤液が皮膚に付いた場合は、ぬるま湯で洗い流してください。
- ・傷つきやすい面では、本機を使用する前に目立たない箇所であらかじめ試してください。

窓、鏡、ガラスやタイルなど、平面に対して使用します。

1 洗剤液を出す

- ① 洗剤ボタンを押すと、洗剤ランプが点灯します。

約 15 秒間洗剤液が出て、ワイパークロスに洗剤液が染み込みます。

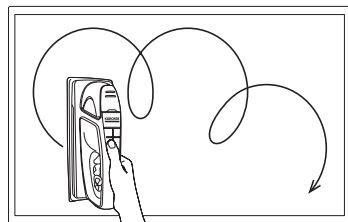
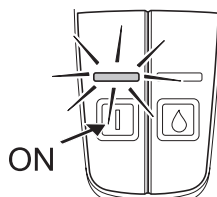


2 電源ボタンを押し、汚れを拭き取る

本体を清掃面に当てて円を描くように動かし、汚れを拭き取ります。

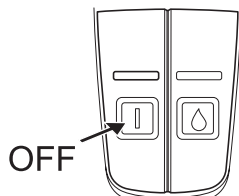
MEMO

- ・汚れを拭き取りきれない場合は、洗剤液を追加で出してください。洗剤液を出しながら清掃することもできます。
- ・洗剤液が垂れることがあるためご注意ください。



3 電源ボタンを押し、電源を切る

バッテリーランプが消灯します。



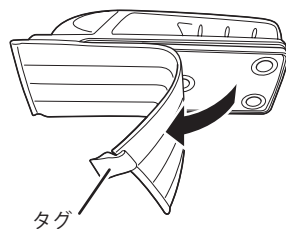
4 清掃面の汚れを含んだ水を拭き取る

別売りのケルヒャー窓用バキュームクリーナーで吸引するか、乾いた布やお手持ちのスクイジー（水切りワイパー）などで拭き取ってください。

片付け

1 ワイパークロスを洗う

- ① ワイパークロスを取り外します。
面ファスナーを外します。



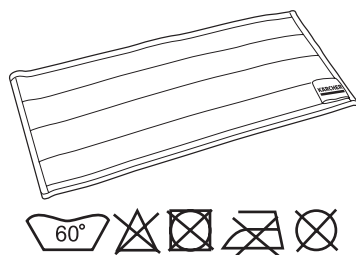
MEMO

- ワイパークロスのタグをつまんで引っ張ると、手を汚さずに取り外すことができます。

- ② ワイパークロスを洗います。

ワイパークロスは、洗って繰り返し使うことができます。

中性洗剤で洗うこともできますが、柔軟剤は使用しないでください。

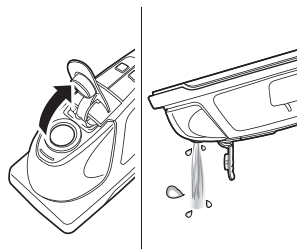


保管

長期間（約3ヵ月以上）本製品を使用しないときは、余った洗浄液を捨ててください。

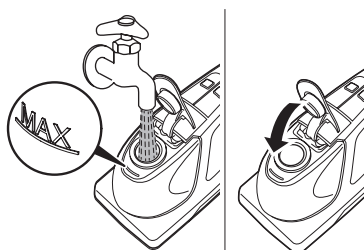
1 洗浄液を捨て、本体内部を水ですぐ

① キャップを開け、余った洗浄液を捨てます。



② タンクの中を水洗いします。

③ タンクのMAX印まで水を注ぎ、キャップを閉めます。



④ 洗浄剤ボタンを押します。

洗浄剤ランプが点灯し、水が排出されます。
洗浄剤ランプが消灯するまで約15秒待つ
てください。



⑤ 余った水を捨て、タンク内を乾かしてから
キャップを閉めます。

通気性がよく湿度の低い部屋で保管してく
ださい。

MEMO

- 長期間使用しない場合は、保管前に充電してください。次回使用時に、過放電により電源が入らなくなる可能性があります。また長期間保管した後は、充電してからご使用ください。
- 希釈した洗浄液は長期保管しないでください。

洗浄剤について

名称	窓用バキュームクリーナー専用洗浄剤
用途	窓ガラスや鏡などの清掃用
成分	プロピレングリコールモノメチルエーテル (15%)、 イソプロピルアルコール (15%)
液性	弱酸性
内容量	20mL × 4 個

使用方法

- 本体のタンクに入れ、希釈して使用してください。▶▶ 11 ページ

輸入元 ケルヒヤー ジャパン株式会社
〒 222-0032 神奈川県横浜市港北区大豆戸町 639 番地 3

窓用バキュームクリーナー専用洗浄剤

外袋：プラ

台紙：紙



外袋



台紙

困ったときは

故障かな？と思ったら以下のことをお確かめください。

それでも解決しない場合は、お客様専用ダイヤル（0120-60-3140）までお問い合わせください。

このようなとき	考えられる原因	対処方法
タンクから洗浄液が出てこない	洗浄液が入っていない	▶ 洗浄液を補給してください。
本体が動かない (音がしない・音がしていても振動しない)	バッテリー残量が不十分	▶ バッテリーランプが点灯していない、または点滅している場合はバッテリーを充電してください。
拭きムラや異音が生じる	清掃面に十分な水分がない	▶ 洗浄剤ボタンを押して洗浄液を十分染み込ませてから拭いてください。

廃棄するときは

本製品の廃棄について

本製品を適切に処分することにより、不適切な廃棄処分によって生じる環境および健康への被害を回避することができます。本製品の廃棄方法については、当社ホームページ「家庭用製品 修理・アフターサービス」にてご確認、もしくはお客様専用ダイヤルまでお問い合わせください。

「家庭用製品 修理・アフターサービス」

www.kaercher.com/jp/service/support_hg.html



リチウムイオン電池のリサイクルにご協力ください

この製品はリチウムイオン電池を使用しています。リチウムイオン電池はリサイクル可能な貴重な資源です。製品の廃棄に際しては、リサイクルにご協力ください。



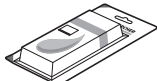
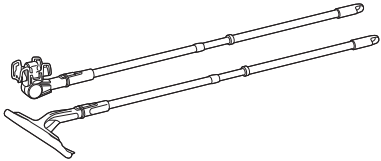
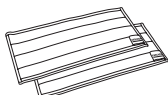
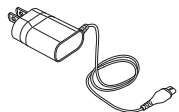
Li-ion

オプションアクセサリ・補修部品一覧

仕様変更等により製品の形状が図と一致しない場合があります。

注文番号は予告なく変更になる場合があります。

ケルヒャー製品取扱店、またはケルヒャー ジャパン直営オンラインショップでも購入できます。

 <p>■窓用バキュームク リーナー専用洗剤 注文番号：6.295-302.0 JANコード： 4039784342033 汚れを効果的に浮かせて落 としやすくし、さらに清掃 後に汚れを付きにくくしま す。</p>	 <p>■窓用延長ポール 注文番号：2.633-144.0 JANコード： 4054278544830 高い窓など手の届きにくい ガラス面の清掃に便利で す。0.6 m～1.5 mまで長さ の調節が可能です。</p>
 <p>■ワイパークロス 2 枚 入り 注文番号：2.633-132.0 JANコード： 4054278481340 窓ガラスなどの滑らかな清 掃面の汚れを拭き取りま す。</p>	
 <p>■充電アダプター 注文番号：6.654-353.0 JANコード： 4054278213422</p>	

その他

保証書

お買い上げいただいたケルヒャー製品に万が一不具合が生じた場合には、この保証規定に従い保証いたします。この保証書によって保証書を発行している者（保証責任者）及びそれ以外の事業者に対するお客様の法律上の権利を制限するものではありません。

■ 保証の内容

お買い上げいただきました製品を構成する純正部品の材料または製造上の不具合が起きた場合、ケルヒャー ジャパン株式会社修理センターで無償修理をいたします（この無償修理を保証修理といいます）。保証修理は部品の交換あるいは補修により行います。また、取り外した不具合部品は当社所有といたします。保証修理を受けられる期間は新品を購入した日から1年間とします。

■ 保証できない事項

- 修理の際の輸送費用
- 次に示すものに起因すると判定される故障は、保証修理いたしません。
 - ・取扱説明書の指示に反する使用
 - ・保守整備の不備または間違い
 - ・当社が提示している仕様の限界を超える使用（業務などで定格使用時間を著しく超えた連続使用など）
 - ・当社が認めていない改造
 - ・純正部品および指定する油脂類以外の使用
 - ・ご使用者の不注意による故障（凍結、落下などによる損傷・破損など）
 - ・業務・事業・店舗用、商用、営利目的等の一般家庭用以外の目的で使用した場合
- 次に示すものは保証修理いたしません。
 - ・経年変化や通常損耗により発生した不具合（稼働時間の減少や出力の低下など）
 - ・プラスチックカバーなどの自然退色、Oリングの劣化、部材劣化に伴う性能低下など
 - ・使用に際し品質、機能上影響のない感覚的現象（音、振動など）
 - ・台風、水害、雪害などの天災による不具合
 - ・薬品、塩害などに起因する不具合
- 次に示すものの費用は負担いたしません。
 - ・消耗品（Oリング、バッテリー、ワイパークロス、洗浄剤及びその他これらに類する消耗品）
 - ・ケルヒャー ジャパン以外での修理
 - ・点検、清掃、調整、及び定期点検整備
 - ・この保証書に示す条件以外の補修費用など
 - ・本製品を使用できなかったことによる不便さ及び損失など（休業損失、商業損失など）
 - ・清掃対象物に損傷、破損、変色などが生じた場合
 - ・正しく操作せずにケガを負った場合
- 出張修理はいたしません。
修理はお買い求めいただいた販売店またはケルヒャー ジャパンへご依頼ください。

■ 保証の適用

この保証は日本国内で使用される当社製品のみ適用されます。
海外へ持ち出す場合は、その時点で保証が抹消されます。

■ 保証修理の受け方

保証修理をお受けになる場合は、下記保証書の各項目にご記入いただき、お買い上げいただいた際のレシート／納品書を添付の上、保証修理をお申し付けください。

製造番号は、製品のクロスホルダーに刻印されています。

■ 保証修理の申し込み方法

ご購入の際に受領されたレシートあるいは納品書と下記保証書をご用意の上、下記 URL、または当社ホームページ中段のリンク『家庭用 修理・アフターサービス』⇒『修理申し込み方法』にアクセスしていただき、製品の修理をお申込みください。

[家庭用製品] 修理申し込み方法

www.kaercher.com/jp/service/support_hg/repair_application.html

ご不明な点がございましたらお客様専用ダイヤルまでご連絡ください。

お客様にご記入いただいた修理申込書の内容は、保証期間内のサービス活動及びその後の安全点検活動のために利用させていただく場合がございますので、ご了承ください。



製品名	KV 4 Premium
保証期間	1 年
製造番号【シリアル No.】	
お買い上げ日	
お客様情報	お名前： ご住所： 電話番号：
販売店情報	店名： 住所： 電話番号：
故障状況	

ケルヒャー ジャパン株式会社 www.kaercher.com/jp/

本社住所：〒 222-0032 神奈川県横浜市港北区大豆戸町 639 番 3

製品を長くご愛用いただくために、ユーザー登録していただいたお客様にサポート情報やキャンペーン情報をメールでお送りしています。

下記 URL、または当社ホームページ中段のリンク『家庭用製品 ユーザー登録』⇒『ユーザー登録（1 年保証）はこちら』にアクセスいただき、ご登録ください。

ケルヒャー家庭用製品ユーザー登録

www.kaercher.com/jp/service/support_hg/warranty.html



製品に関するお問い合わせ

お客様専用ダイヤル

0120-60-3140

受付時間：9:00～17:00（年末年始、当社休日を除く）

修理品送り先

■ 50 Hz 地域のお客様（東日本全域）

〒981-3408 宮城県黒川郡大和町松坂平 3-2

ケルヒヤー ジャパン株式会社

仙台修理センター 宛

0120-60-3140

■ 60 Hz 地域のお客様（西日本全域）

〒654-0161 兵庫県神戸市須磨区弥栄台 4-4-1

ケルヒヤー ジャパン株式会社

神戸LC 神戸修理センター 宛

0120-60-3140

修理品をお送りいただく際には、ご購入日がわかるもの（保証期間内に限る）と18-19ページの保証書に故障状況をご記入の上、必ず同梱してください。

1. 保証書が18-19ページに添付されています。レシート、領収書、販売証明書、納品書などのご購入日がわかるものと一緒に大切に保管してください。
2. 保証書の保証内容、保証規定をよくお読みください。
3. 保証期間は保証書に記載されています。
4. 保証期間終了後の修理につきましては、下記のQRコードより、当社ホームページの「家庭用製品 修理・アフターサービス」にてご確認ください。もしくは、上記お客様専用ダイヤルまでお問い合わせください。

